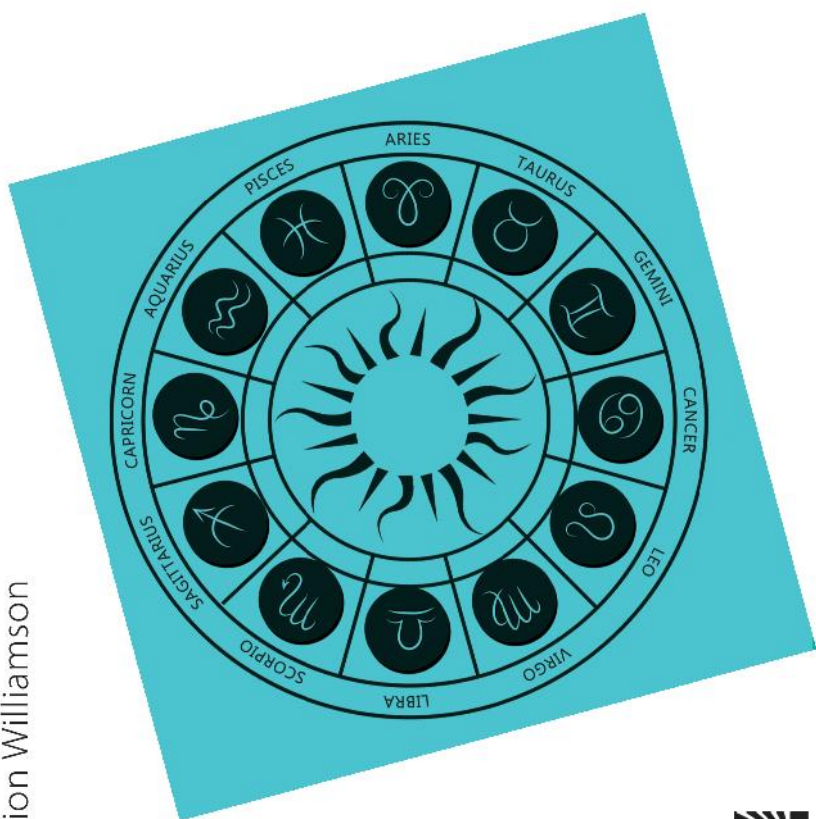




NICULESCU

CARTEA MICĂ A **astrologiei**

Marion Williamson





Astrologia este



o limbă.



Dacă o
înțelegi,



cerul

îți va vorbi.

Dane Rudhyar



Marion Williamson

CARTEA MICĂ A
ASTROLOGIEI

Traducere de Sabina Uşurelu



NICULESCU

Din aceeași serie:

- *Cartea mică a activismului*, de Karen Edwards
- *Cartea mică a filosofiei*, de Rachel Poulton
- *Cartea mică a psihologiei*, de Emily Ralls și Caroline Riggs
- *Cartea mică a religiilor lumii*, de Ross Dickinson

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

WILLIAMSON, MARION

Cartea mică a astrologiei / Marion Williamson ; trad. de Sabina Ușurelu. -

București : Editura Niculescu, 2022

ISBN 978-606-38-0645-2

I. Ușurelu, Sabina (trad.)

133.52

© Marion Williamson, 2017

Published by arrangement with Summersdale Publishers Ltd. via Livia Stoia Literary Agency.

Titlu original: *THE LITTLE BOOK OF ASTROLOGY*

by Marion Williamson

Credite imagini

p. 3 – fundal instelat © djgis/Shutterstock.com

p. 9 – Lună © Tatiana Apanasova/Shutterstock.com

pp. 5, 6, 7, 8, 75, 143 – simboluri astrale © Sudowoodo/Shutterstock.com

pp. 14, 31, 33, 35, 37, 39, 41, 43, 45, 47, 49, 51, 53, 57, 97, 102, 126, 128, 129, 133, 136 – geometrie

mistică © Olga Rom/Shutterstock.com

pp. 26–27 – simboluri alchimice © Panptys/Shutterstock.com

pp. 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52 constelații © djgis/Shutterstock.com

p. 29 – cap berbec © Helen Lane/Shutterstock.com

pp. 77–80 – planete © Firejackal/Shutterstock.com

pp. 131, 134, 135 – simboluri planete © Peter Hermes Furian/Shutterstock.com

p. 132 – semne zodiacale © Brothers Good/Shutterstock.com

© Editura NICULESCU, 2022

Bd. Regiei 6D, 060204 – București, România

Telefon: 021 312 97 82; Fax: 021 314 88 55

E-mail: editura@niculescu.ro

Internet: www.niculescu.ro

Comenzi online: www.niculescu.ro

Comenzi e-mail: vanzari@niculescu.ro

Comenzi telefonice: 0724 505 380, 021 312 97 82

Redactor: Liliana Scarlat

Tehnoredactor: Lucian Curteanu

Copertă: Carmen Lucaci



ISBN 978-606-38-0645-2

Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestei cărți nu poate fi reprodusă sau transmisă sub nicio formă și prin niciun mijloc, electronic sau mecanic, inclusiv prin fotocopiere, înregistrare sau prin orice sistem de stocare și accesare a datelor, fără permisiunea Editurii NICULESCU.

Orice nerespectare a acestor prevederi conduce în mod automat la răspunderea penală față de legile naționale și internaționale privind proprietatea intelectuală.

Editura NICULESCU este partener și distribuitor oficial **OXFORD UNIVERSITY PRESS** în România.

E-mail: oxford@niculescu.ro; Internet: www.oxford-niculescu.ro



CUPRINS

9 INTRODUCERE

10 PARTEA 1

10 CE ESTE ASTROLOGIA?

11 CE POATE FACE ASTROLOGIA PENTRU TINE

13 SCURTĂ ISTORIE A ASTROLOGIEI

17 DIFERITE UTILIZĂRI ȘI TEHNICI
ASTROLOGICE

22 DIFERITE TRADIȚII ASTROLOGICE

24 TRANZIȚIILE – PREZICEREA
OPORTUNITĂȚILOR SAU PROVOCĂRIILOR

25 SEMNELE ZODIACULUI

28 PARTEA A 2-A

28 PERSONALITATEA DATĂ DE SEMNUL TĂU SOLAR





54 PARTEA A 3-A

54 SEMNUL SOLAR NU-I DECÂT ÎNCEPUTUL

55 ASCENDENTUL

57 PERSONALITATEA DATĂ DE
ASCENDENTUL TĂU

66 PARTEA A 4-A

66 SEMNELE LUNARE

67 PERSONALITATEA DATĂ
DE SEMNUL TĂU LUNAR

76 PARTEA A 5-A

76 PLANETELE

77 CORESPONDENȚELE PLANETARE

81 PLANETELE ȘI SEMNIFICAȚIILE LOR

98 PARTEA A 6-A

98 ASTROLOGIE ȘI RELAȚII

99 TRIPLICITĂȚI, CVADRUPLICITĂȚI ȘI
POLARITĂȚI



127 PARTEA A 7-A

127 TOTUL DESPRE ASTROGRAME

134 SĂ EXAMINĂM UN EXEMPLU
DE ASTROGRAMĂ

137 INTERPRETARE DE BAZĂ

141 UN INSTRUMENT PENTRU
AUTODESCOPERIRE

142 STUDIAZĂ-ȚI ASTROGRAMA

143 CONCLUZIE

144 RECOMANDĂRI

PARTEA 1

CE ESTE ASTROLOGIA?

Astrologia este mult mai complexă decât ceea ce citești în articolele din reviste și ziare. Astrologia este o investigație atotcuprinzătoare a experienței omenești. Ne oferă perspective profunde ale motivației și comportamentului nostru personal, ajutându-ne deopotrivă să ne înțelegem relațiile cu ceilalți. Astrologia ne învață că totul face parte dintr-o realitate interconectată. Înțelegerea modului în care simbolismul străvechi al stelelor și planetelor se poate regăsi în evenimentele propriei noastre vieți este un proces în continuă evoluție. Astrologia este o oglindă a lumii noastre în ceruri, o căutare a semnificației umane în văzduhuri. Când știința modernă a descoperit că galaxiile din cosmos și microbii din țărână sunt deopotrivă alcătuiți din atomi, am înțeles adevărul anticului adagiu, „precum în ceruri, așa și pe pământ” – cu alte cuvinte, toți suntem făcuți din stele!

Ce poate face astrologia pentru tine

Astrologia nu-ți prezice viitorul și nici nu-ți descrie personalitatea în anumiți termeni; în schimb, descrie *posibilitatea* ca anumite evenimente sau caracteristici să iasă la iveală. Astrologia te poate ajuta să cunoști lucrurile de care ești capabil ca ființă umană și să știi când să profiți de momentele dificile sau de diverse oportunități. Astrologia nu-ți neagă liberul-arbitru – nu ești controlat de planete –, însă planetele creează anumite medii și condiții pe care poți învăța cum să le folosești în avantajul tău.

Diferite tradiții astrologice

Culturile diferite ale lumii și-au elaborat propriile tradiții și sisteme astrologice.

OCCIDENTALĂ

Sistemul psihologic folosit cel mai frecvent în Occident este o continuare a tradițiilor babiloniene principale bazate pe cele douăsprezece semne ale zodiacului. În cultura populară occidentală, acest tip de astrologie este deseori condensat în horoscoapele cu semne solare concentrate asupra caracteristicilor celor douăsprezece constelații.

OFIUCUS – A TREISPREZECEA ZODIE?

Din când în când, apare ideea că ar trebui să existe al treisprezecelea semn în zodiac. Argumentul este că, din cauza înclinației Pământului, poziția acestuia s-a schimbat față de cea de acum 3000 de ani, când zodiile au fost atribuite pentru prima oară, iar Soarele pare acum să treacă prin treisprezece zodii în loc de douăsprezece. Dar astrologia nu este astronomie. Astrologia se

concentrează asupra tiparelor planetelor și Lunii atunci când acestea traversează cele douăsprezece zone definite prin relația dintre Pământ și Soare. Zonele respective poartă aceleași nume precum constelațiile, dar nu sunt identice cu constelațiile propriu-zise. Astrologia occidentală folosește zodiacul tropical, care respectă anotimpurile, bazat pe poziția razelor Soarelui și a tropicelor. Ofiucus este o constelație, însă Soarele nu trece prin constelație, deoarece aceasta se găsește chiar în afara traiectoriei sale ecliptice (calea pe care Soarele o urmează pe cer). Există peste 20 de constelații care sunt tangențiale sau se află la marginea eclipticei, dar în astrologia occidentală sunt folosite doar douăsprezece.

CHINEZĂ

Acest sistem folosește filozofia chineză, yin și yang, și se bazează pe ciclurile lunare chinezești și pe cinci tipuri de elemente: Lemn, Foc, Pământ, Metal și Apă. Fiecare an este asociat cu un animal și cu un element.

VEDICĂ

Astrologia vedică, cunoscută și sub numele de *Jyotish*, este una dintre cele mai vechi și mai populare tradiții astrologice răsăritene. Sistemul folosește zodiacul sideral – pozițiile fixe și observabile ale constelațiilor, așa cum le zărim pe cer. Este diferit de zodiacul tropical

folosit în astrologia occidentală, care se bazează pe poziția relativă și variabilă a Soarelui. *Jyotish* folosește și un zodiac adițional bazat pe Lună, care împarte cerul în 28 de „case lunare”.

MAYAȘĂ

Tradiția astrologică mayașă este practică mai cu seamă în America de Sud și Centrală; folosește sistemul calendaristic antic și complex cunoscut drept *Tzolk'in* și constă în 20 de semne diurne și 13 numere galactice, alcătuind un „an” calendaristic de 260 de zile. *Tzolk'in* poate fi folosit pentru a determina ce se va petrece în anumite momente sau pentru identificarea tipurilor de personalitate. Astrologia mayașă nu folosește elemente, ci se apleacă asupra direcțiilor, nord, est, sud, vest, iar fiecăruia dintre cele 20 de semne diurne îi este atribuită o direcție ce posedă fiecare propriul set de semnificații.

Tranzițiile – prezicerea oportunităților sau provocărilor

Astrograma ta este un instantaneu al poziției exacte a planetelor din clipa în care te-ai născut, punându-ți la dispoziție o perspectivă extraordinară de amănunțită asupra personalității tale. Dar,

PARTEA A 2-A

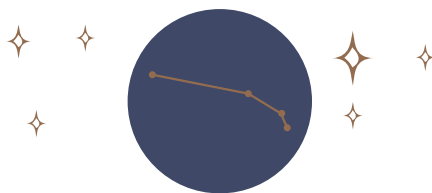
PERSONALITATEA DATĂ DE SEMNUL TĂU SOLAR

Soarele face o mișcare de revoluție în jurul Pământului în fiecare an, deplasându-se prin toate cele douăsprezece semne ale zodiacului și petrecând aproximativ o lună în fiecare zodie. Semnul prin care soarele trecea în clipa nașterii tale este cunoscut drept semnul tău solar. Astrologia bazată pe zodii este o schiță generalizată a caracteristicilor astrologice individuale. Nu este posibil să fii un Leu sau un Taur „pur”. Pentru ca acest lucru să se întâmple, toate celelalte planete din horoscopul tău ar fi trebuit să se fi aflat și ele în Leu sau în Taur, lucru care, din cauza orbitelor și a distanțelor dintre ele, nu s-ar fi putut întâmpla niciodată. Dar, deoarece Soarele este corpul ceresc cu cea mai mare influență din horoscop, poți afla o grămadă de lucruri despre tine doar de pe urma acestei informații. Pentru a căpăta o imagine veritabilă și completă a personalității tale reale, trebuie să faci o sinteză din influența Soarelui și cea a tuturor celorlalte planete din horoscopul tău. În următoarele trei părți ale cărții de față vei descoperi secretele cosmice a trei dintre cele mai importante elemente ale astrogramei tale – semnul solar, cel lunar și ascendentul tău.



De ce este berbecul primul semn al zodiacului?

Poate că pare straniu că acest calendar zodiacal începe din martie, însă motivul datează din Roma Antică, atunci când martie era prima lună a anului. A fost schimbată cu ianuarie de către Iulius Cezar în 46 î.Hr. Întâmplător, Berbecul este guvernat de planeta Marte în astrologie. Marte era zeul roman al războiului și așa și-a căpătat numele luna martie. Sfârșitul lui martie vestește echinocțiul de primăvară și începutul primăverii – o perioadă a noilor începuturi.



ARIES – BERBECUL

(21 martie-20 aprilie)

Nativii din Berbec sunt curajoși, încăpățânați și un puțin cam prea copilăroși. Adoră aventura și iau cu asalt orice obstacole le ies în cale. Au o energie debordantă și plină de viață și este greu să rezști entuziasmului lor. Hotărârea de a izbândi a celor născuți în zodia Berbecului este legendară și îi transformă în niște lideri înnașcuți. Berbecii sunt persoane independente, iar la locul de muncă le place să fie șefi. Deoarece ei sunt de obicei cei care fac regulile, li se pare puțin cam dificil să primească ordine de la oameni cu autoritate și vor fi hotărâți să ajungă în topul profesiei pe care și-au ales-o. Berbecul tipic este mai degrabă o persoană cheluitoare decât una economă, preferând adrenalina pe termen scurt în detrimentul planificării bugetare prudente, și tinde să manifeste aceeași repulsie față de devotament și în relații. Berbecii sunt pătimași și se îndrăgostesc ușor. Spontaneitatea și onestitatea lor naturală îi transformă în persoane în care se poate avea ușor încredere, deoarece au întotdeauna inima deschisă.

CEA MAI BUNĂ TRĂSĂTURĂ
DE CARACTER:

curajul

ELEMENT:

foc

PLANETA DOMINANTĂ:

Marte

CARACTERISTICI GENERALE:

*încrezător, spontan,
nerăbdător*

PARTE A TRUPULUI:

capul